

SỞ TÀI CHÍNH
BAN QLDA LÀNG HÒA BÌNH
VN-HQ (KVPVP) TẠI TỈNH
QUẢNG NGÃI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 38 /BQLDA

Quảng Ngãi, ngày 12 tháng 9 năm 2025

V/v khảo sát, bổ sung các Trạm Y tế
đủ điều kiện được Hỗ trợ Xây dựng
thuộc Dự án

UBND XÃ MỎ CÀY

ĐẾN Số: 248
Ngày: 15/9/2025
Chuyển:.....
Lưu hồ sơ số:.....

Kính gửi: UBND xã: Sơn Hà, Mỏ Cày, Bình Sơn, Sơn Tịnh,
Ba Gia.

Thực hiện Công văn số 2676/UBND-KTTH ngày 27/5/2024 của UBND tỉnh Quảng Ngãi về việc xác định nhu cầu đầu tư xây dựng các Trạm Y tế xã thuộc Dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi, ngày 30/9/2024 Ban Quản lý Dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi (gọi tắt Ban QLDA) có công văn số 40/BQLDA gửi UBND 04 huyện: Sơn Hà, Bình Sơn, Sơn Tịnh, Mộ Đức về việc rà soát, bổ sung thay thế và tháo gỡ các tồn tại, vướng mắc của các Trạm Y tế xã chưa đủ điều kiện và đề nghị không đầu tư thuộc Dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi.

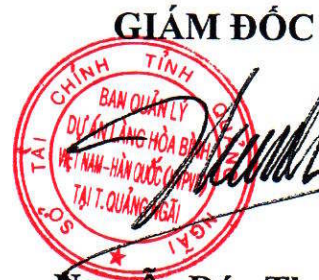
Ban QLDA đã nhận được đề nghị thay thế, bổ sung Trạm y tế của 04 huyện tại các Công văn số: 2985/UBND-YT, ngày 15/10/2024 của UBND huyện Sơn Hà, 1806/UBND-KT ngày 16/10/2024 của UBND huyện Mộ Đức, 560/BC-UBND ngày 31/10/2024 của UBND huyện Sơn Tịnh, 3753/UBND ngày 7/11/2024 của UBND huyện Bình Sơn (có văn bản kèm theo), gồm: có 02 Trạm Y tế: Tịnh Sơn (nay thuộc xã Sơn Tịnh), Tịnh Trà (nay thuộc xã Ba Gia) đã bổ sung hồ sơ đảm bảo điều kiện nhận hỗ trợ từ Dự án và 05 Trạm Y tế thay thế: Sơn Bao (nay thuộc xã Sơn Hà); Đức Thạnh, Đức Minh (nay thuộc xã Mỏ Cày); Bình Thạnh (nay thuộc xã Bình Sơn) và Tịnh Bình (nay thuộc xã Sơn Tịnh).

Trên nhu cầu thực tế của địa phương để đảm bảo cơ sở tổng hợp, tham mưu trình UBND tỉnh và Chương trình Phát triển Liên hợp quốc (UNDP) xin ý kiến trước khi đầu tư xây dựng đối với 07 Trạm Y tế còn lại trong tổng số 20 Trạm Y tế được hỗ trợ thuộc Dự án Làng Hoà bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi, Ban QLDA đề nghị UBND các xã tiến hành khảo sát lại hiện trạng và nhu cầu thực tế của 05 Trạm Y tế được đề nghị thay thế tại các văn bản nói trên đồng thời bổ sung 02 Trạm Y tế trên địa bàn xã có điều kiện cơ sở vật chất còn khó khăn hoặc chưa đảm bảo (mẫu khảo sát tại đính kèm).

Ban Quản lý dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi đề nghị UBND các xã có văn bản gửi về Ban QLDA trước ngày 19/9/2025./.

Nơi nhận: 

- Như trên;
- UBND tỉnh (B/C);
- Sở Y tế;
- GD, PGD Sở (Đ/C Thạnh);
- Lưu: VT,



Nguyễn Đức Thạnh

MẪU KHẢO SÁT TRẠM Y TẾ

Tên trạm y tế:

Địa chỉ:

Người tham gia (ghi rõ họ và tên, chức danh, đơn vị công tác):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Số TT	Nội dung	Mô tả chi tiết	Ghi chú
A	Công trình hiện hữu		
B	Nhu cầu và qui mô xây dựng		
01	Lưu lượng khám bệnh, chữa bệnh	- Trung bình số người đến khám/ngày: - Công suất phục vụ trạm hiện hữu (số người/ngày): - Công suất phục vụ cần bổ sung (số người/ngày):	
02	Qui mô xây dựng phục vụ nhu cầu khám	- Chức năng:	

	bệnh, chữa bệnh	 - Qui mô (số tầng, số phòng):	
C	Giấy tờ sử dụng đất và tình trạng đất liên quan đến các quy hoạch về xây dựng của địa phương	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
D	Kế hoạch đầu tư xây dựng, nâng cấp lớn từ các nguồn lực, dự án khác	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
E	Giấy xác nhận đất an toàn về bom mìn	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
F	Các lưu ý khác		
G	Hình ảnh đính kèm	- Hình ảnh nhóm khảo sát họp tại Trạm Y tế - Hình ảnh/video hiện trạng của Trạm Y tế được khảo sát	Phụ lục riêng

Ký và ghi rõ họ tên

**ỦY BAN NHÂN DÂN
HUYỆN MỘ ĐỨC**

Số: 1806 /UBND-KT

V/v rà soát, bổ sung thay thế
các Trạm Y tế xã để đề nghị
đầu tư xây dựng thuộc Dự án
Làng Hòa Bình Việt Nam -
Hàn Quốc tại huyện Mộ Đức

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Mộ Đức, ngày 16 tháng 10 năm 2024

Kính gửi: Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Quảng Ngãi.

Thực hiện Công văn số 40/BQLDA, ngày 30/9/2024 của Ban quản lý dự án Làng Hòa Bình Việt nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi về việc rà soát, bổ sung thay thế và tháo gỡ các tồn tại, vướng mắc của các Trạm Y tế xã chưa đủ điều kiện và đề nghị không đầu tư thuộc dự án Làng Hòa Bình Việt Nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi.

Qua nghiên rà soát thực trạng các Trạm Y tế xã hiện nay trên địa bàn huyện, UBND huyện Mộ Đức có ý kiến đề xuất như sau:

Trên địa bàn huyện Mộ Đức hiện có 13 Trạm Y tế xã, thị trấn. Năm 2023, được sự quan tâm của UBND tỉnh, Ban quản lý dự án Làng Hòa Bình Việt Nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi đã đưa vào khảo sát để đầu tư xây dựng các hạng mục tại trạm Y tế xã Đức Chánh và Đức Phú. Tuy nhiên, Trạm Y tế xã Đức Chánh và Trạm Y tế xã Đức Phú hiện nay đã được đầu tư xây dựng mới một số hạng mục và nâng cấp sửa chữa từ Dự án đầu tư xây dựng và phát triển hệ thống cung ứng dịch vụ Y tế cơ sở. Do đó đề nghị không đầu tư theo Dự án Làng Hòa Bình Việt Nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi.

Hiện tại Trạm Y tế xã Đức Thạnh và Trạm Y tế xã Đức Minh đã xuống cấp ảnh hưởng đến chất lượng khám chữa bệnh cho nhân dân. Vì vậy, UBND huyện Mộ Đức kính đề nghị BQLDA Làng Hòa Bình Việt Nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi quan tâm phối hợp khảo sát, bổ sung Trạm Y tế xã Đức Thạnh và Trạm Y tế xã Đức Minh vào Dự án Làng Hòa Bình Việt nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi để được đầu tư xây dựng trong thời gian tới.

UBND huyện Mộ Đức kính đề nghị Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Quảng Ngãi tổng hợp, báo cáo UBND tỉnh theo thẩm quyền./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- CT, PCT UBND huyện;
- Các ngành: TC-KH, KT&HT, Y tế huyện;
- VP: C, PVP, CVTH;
- Lưu VT.

CHỦ TỊCH



Phạm Ngọc Lân

SỞ KẾ HOẠCH VÀ ĐẦU TƯ
BAN QLDA LÀNG HÒA
BÌNH VIỆT NAM – HÀN
QUỐC (KVPVP) TẠI
TỈNH QUẢNG NGÃI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc

Quảng Ngãi, ngày 30 tháng 9 năm 2024

Số: 40 /BQLDA

V/v rà soát, bổ sung thay thế
và tháo gỡ các tồn tại, vướng
mắc của các Trạm Y tế xã chưa
đủ điều kiện và đề nghị không
đầu tư thuộc Dự án Làng Hòa
bình – Việt Nam Hàn Quốc tại
tỉnh Quảng Ngãi

Kính gửi: UBND các huyện: Bình Sơn, Sơn Tịnh,
Sơn Hà, Mộ Đức.

Ngày 27/5/2024, UBND tỉnh có Công văn số 2676/UBND-KTTH về việc xác định nhu cầu đầu tư xây dựng các Trạm Y tế xã thuộc dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc tại tỉnh Quảng Ngãi. Theo đó, có 11 Trạm Y tế đủ điều kiện xây dựng, 03 Trạm Y tế chưa đủ điều kiện đầu tư, 06 Trạm Y tế đề nghị không đầu tư và thay thế Trạm Y tế xã khác.

Trên cơ sở đó, Ban Quản lý dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc kính đề nghị UBND các huyện xem xét, thực hiện tháo gỡ các tồn tại, vướng mắc và bổ sung theo các nội dung sau:

1. Đối với các Trạm Y tế xã đề nghị không đầu tư vì đã được xây dựng tương đối hoàn chỉnh hoặc đang đầu tư gồm: Trạm Y tế các xã: Bình Mỹ, Bình Minh, huyện Bình Sơn; Sơn Trung, huyện Sơn Hà; Đức Phú, Đức Chánh, huyện Mộ Đức. Trạm Y tế xã Tịnh Phong, huyện Sơn Tịnh (vướng Quy hoạch).

UBND các huyện liên quan thực hiện rà soát, bổ sung thay thế các Trạm Y tế xã nêu trên bằng các Trạm y tế xã khác trên cùng địa bàn huyện có điều kiện cơ sở vật chất còn khó khăn hơn hoặc chưa đảm bảo để có cơ sở đánh giá, tổng hợp báo cáo UBND tỉnh và Chương trình Phát triển Liên hợp quốc (UNDP) tại Việt Nam xin ý kiến trước khi đầu tư xây dựng (theo mẫu khảo sát của Cơ quan Phát triển Liên hợp quốc kèm theo);

2. Đối với 03 Trạm Y tế xã chưa đủ điều kiện, gồm: Trạm Y tế các xã: Tịnh Trà, Tịnh Sơn, huyện Sơn Tịnh; Sơn Nham, huyện Sơn Hà, vì các lý do sau:

- Trạm Y tế xã Tịnh Trà: Hiện nay vướng mặt bằng xây dựng do có dãy nhà cấp 4 đã xuống cấp, không sử dụng nhưng chưa thực hiện thủ tục thanh lý, tháo dỡ;

- Trạm Y tế xã Tịnh Sơn: Được xây dựng năm 2014, gồm có 14 phòng chức năng, điều kiện cơ sở vật chất tương đối tốt. Tuy nhiên, hiện nay Trạm Y tế xã chưa có Giấy chứng nhận Quyền sử dụng đất. Do đó, UNDP yêu cầu huyện, xã xác định khi không còn Trạm Y tế nào có cơ sở khám chữa bệnh khó khăn hơn Trạm Y tế xã Tịnh Sơn thì đầu tư cho Trạm Y tế xã Tịnh Sơn; Trường hợp Trạm Y tế Tịnh Sơn được hỗ trợ đầu tư đơn nguyên mới thì vị trí xây dựng tại khu đất ở phía trước gần đường, ngay bên phải nhà Trạm (nhà xe hiện có).

- Trạm Y tế xã Sơn Nham: Hiện nay chưa có Giấy chứng nhận Quyền sử dụng đất.

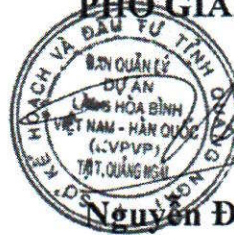
Đề nghị UBND huyện: Sơn Tịnh, Sơn Hà sớm tháo gỡ các vướng mắc, tồn tại nêu trên đảm bảo đủ điều kiện xây dựng theo yêu cầu của UNDP.

Ban Quản lý dự án Làng Hòa bình Việt Nam – Hàn Quốc (KVPVP) tại tỉnh Quảng Ngãi kính đề nghị UBND các huyện có Văn bản gửi Ban Quản lý dự án **trước ngày 10/10/2024** để tổng hợp báo cáo UBND tỉnh và Chương trình Phát triển Liên hợp quốc tại Việt Nam. /*MB*

Nơi nhận:

- Như trên;
- GD, PGD Sở (Đ/c Thạnh);
- Lưu: Ban QLDA.

**KT. GIÁM ĐỐC
PHÓ GIÁM ĐỐC**



Nguyễn Đức Thạnh

MẪU KHẢO SÁT TRẠM Y TẾ

Tên trạm y tế:

Địa chỉ:

Người tham gia (ghi rõ họ và tên, chức danh, đơn vị công tác):

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

Số TT	Nội dung	Mô tả chi tiết	Ghi chú
A	Công trình hiện hữu		
B	Nhu cầu và qui mô xây dựng		
01	Lưu lượng khám bệnh, chữa bệnh	- Trung bình số người đến khám/ngày: - Công suất phục vụ trạm hiện hữu (số người/ngày): - Công suất phục vụ cần bổ sung (số người/ngày):	
02	Qui mô xây dựng phục vụ nhu cầu khám	- Chức năng:	

	bệnh, chữa bệnh	 - Qui mô (số tầng, số phòng):	
C	Giấy tờ sử dụng đất và tình trạng đất liên quan đến các quy hoạch về xây dựng của địa phương	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
D	Kế hoạch đầu tư xây dựng, nâng cấp lớn từ các nguồn lực, dự án khác	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
E	Giấy xác nhận đất an toàn về bom mìn	Có: ☐ Không: ☐ Mô tả:	
F	Các lưu ý khác		
G	Hình ảnh đính kèm	- Hình ảnh nhóm khảo sát họp tại Trạm Y tế - Hình ảnh/video hiện trạng của Trạm Y tế được khảo sát	Phụ lục riêng

Ký và ghi rõ họ tên